

S-mobile

Михаленко А. О. Интересная лингвистика

В индоевропейских языках уже давно было обнаружено такое явление, как s-mobile, или подвижное *s. Суть этого явления заключается в том, что в некоторых рефлексах корня, начинающегося на *s в сочетании с согласным *k, *l, *m, *n, *p, *t (и реже *w), само начальное *s исчезает. Чтобы лучше разобраться, о чём идёт речь, рассмотрим несколько примеров.

От праиндоевропейского корня *(s)ker- «резать» происходит прагерм. глагол *skeraną «стричь, резать» (отсюда англ. *shear* «стричь», нем. *scheren* «стричь», швед. *skära* «резать», норв. *skjære* «резать», дат. *skære* «резать»; ср. исп., порт. *esquilar* «стричь» – из готск. *skairan*), лит. *skirti* «отделять», серб. *икаре* «ножницы». От того же корня уже без начального *s происходят др.-греч. *κείρω* (*keirō*) «стричь; разрушать», лат. *carō* «мясо» (фр. *chair* «мясо», итал., исп., порт. *carne* «мясо») и др.-арм. *քերիւ* (*k'ereu*) «скрести, тереть».

Сочетание *s и *m обнаруживается в корне *(s)merd- «кусать», от которого происходят, с одной стороны, прагерм. *smertaną «болеть» (отсюда англ. *smart* «жечь, болеть», нем. *schmerzen* «болеть»; ср. также швед. *smärta* «боль», норв. *smerte* «боль»), с другой – лат. *mordeō* «кусать, грызть» (фр. *mordre*, итал. *mordere*, исп., порт. *morder* – «кусать»).

Возможны случаи, когда в одном языке встречаются варианты с *s и без него. Так, от корня *(s)poymno- происходят прагерм. *faimaz «пена» (англ. *foam*, нем. диал. *Feim* «пена»), лит. *spáinė* «пена», рус. *пена*. Отсюда же в латыни возникли два совершенно разных слова: *spūma* «пена» с подвижным *s и *pūmex* «пемза» без подвижного *s.

Такое выпадение звука до сих пор остаётся без однозначного объяснения. Одни лингвисты считают, что *s – это префикс с неясным значением, другие видят в нём сандхи-чередование. Также нет единства относительно того, первично подвижное *s, то есть действительно ли оно существовало как часть древнего корня, или же это поздно присоединившийся элемент.